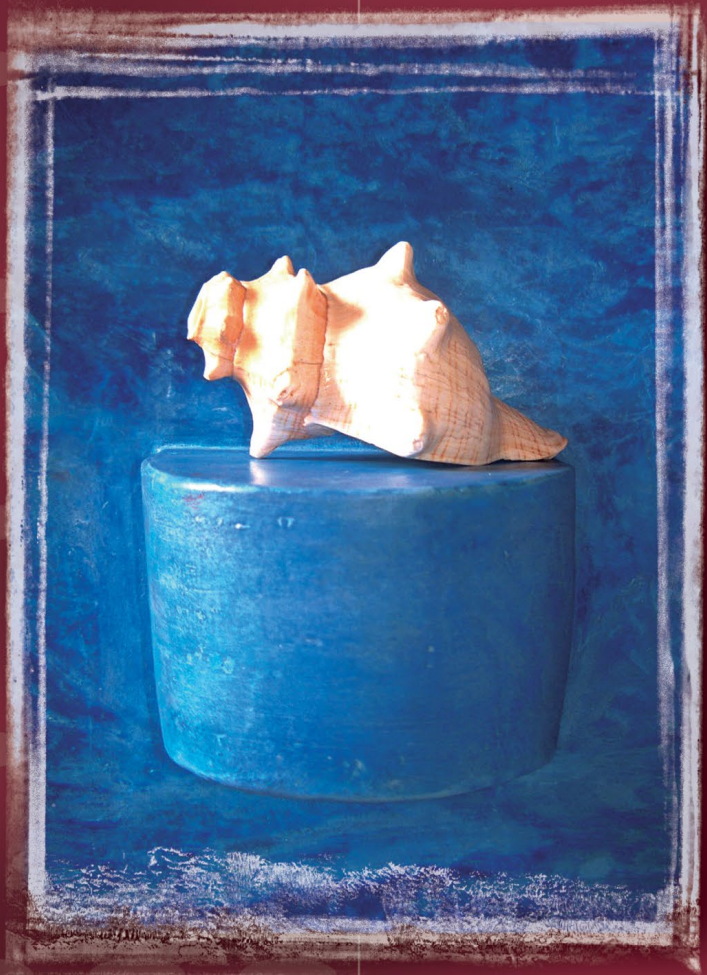


GOLDENT PREMIUM AND EXCLUSIVE



MOULD CHART

GOLDENT TEETH COMPLY WITH ISO 22112:2006 TYPE1 - TYPE2

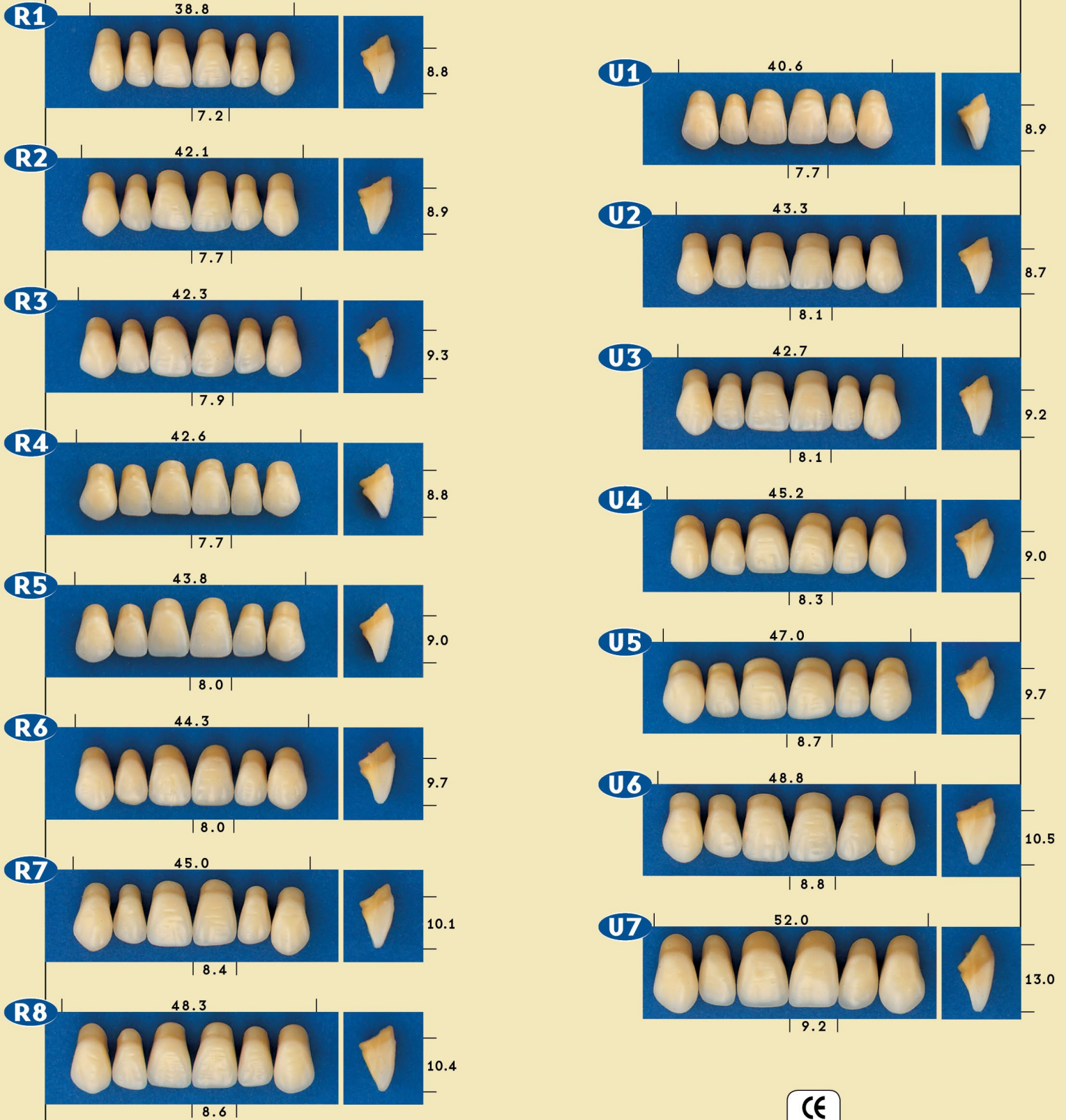


Goldent

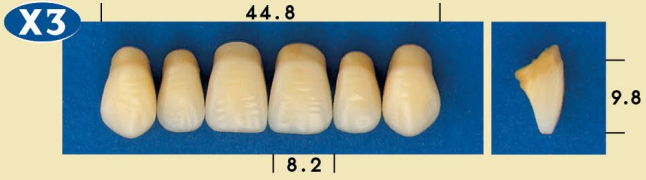
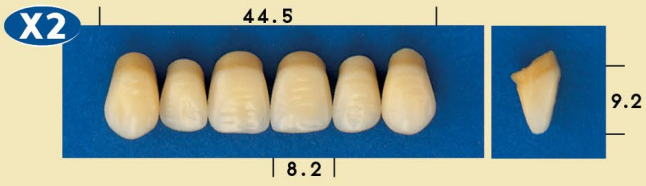
ACRYLIC TEETH
Creating durability

Goldent

acrylic teeth mould chart



The 3 layered, cross-linked GOLDENT PREMIUM, and the double cross-linked 4 layered GOLDENT EXCLUSIVE acrylic teeth could be ordered in 16 different colour shades according to the standards of vita from type A1-D4, in 44 shapes (21 upper incisors, 9 lower incisors, 7 lower-upper molars)






GOLDENT EXCLUSIVE

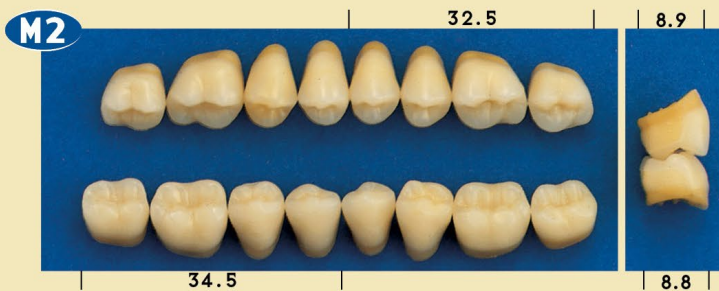
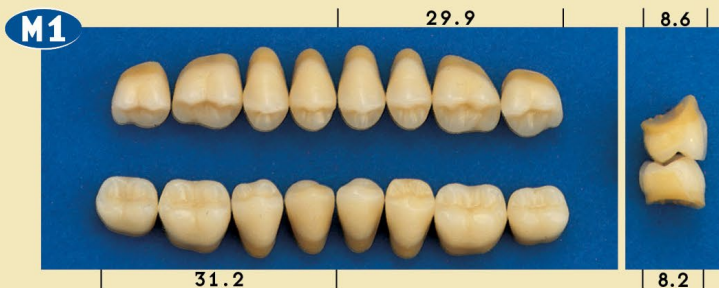
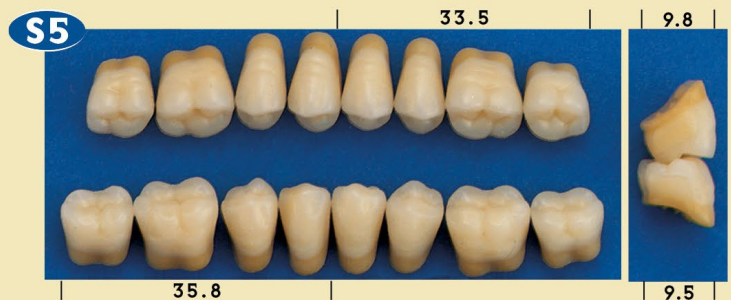
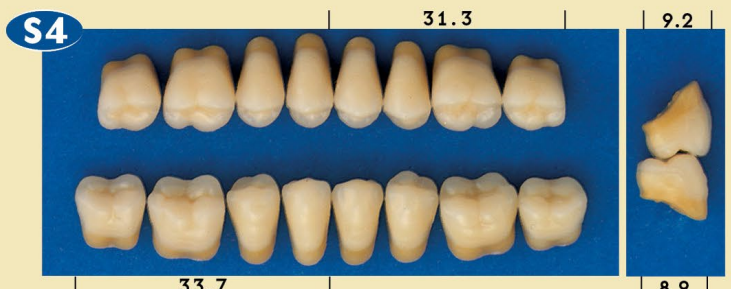
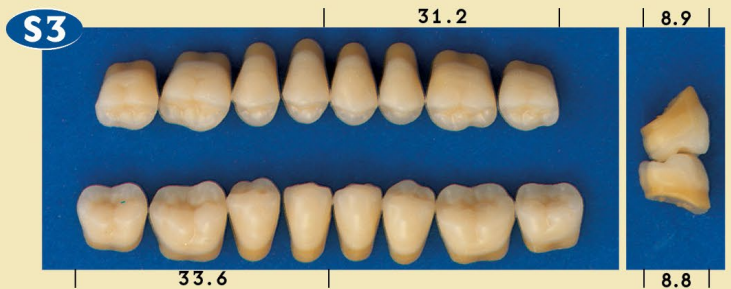
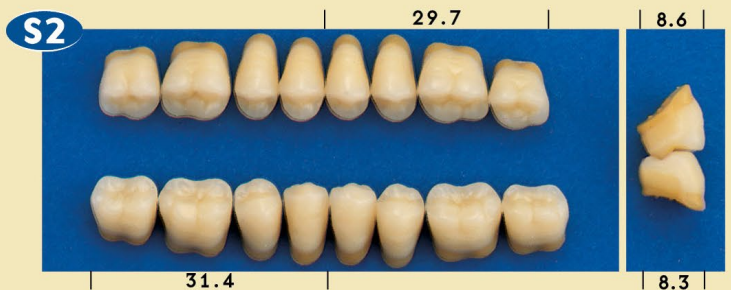
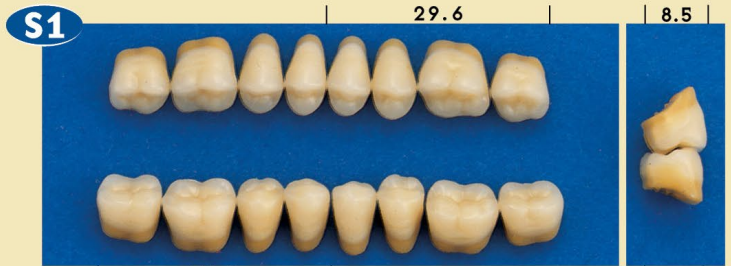
- Strong surface relief
- Light enamel spots
- Internal mamelons
- Darker necks
- Darker canines
- Translucent incisal parts
- Enamel striation



articulation combination chart

ARTIKULATIONS TABELLE TABLA DE ARTICULACION TABLEAU D'ARTICULATION
 OVERSIGT OVER ARTIKULATION TABELLA DI ARTICOLAZIONE ARTICULATIETABEL
 PARENTATAULUKKO ΠΙΝΑΚΑΣ ΑΡΘΡΩΣΕΩΝ TABELA DE ARTICULAÇÃO KOMBINÁCIÓS TÁBLÁZAT

			
R1	I1	I2	S1
R2	I2	I3	S2
R3	I3	I4	S1
R4	I3		S3 M1
R5	I4		S4 M2
R6	I4		S3 M1
R7	I5		S4 M2
R8	I8	I9	S5
U1	I1		S1
U2	I4	I3	S2
U3	I4		S4 M2
U4	I6	I5	S4 M2
U5	I7	I8	S5
U6	I8		S5
U7	I9		S5
X1	I1		S1
X2	I6	I5	S2
X3	I5		S4 M2
X4	I7		S4 M2
X5	I7		S4 M2
X6	I7		S5



The GOLDENT PREMIUM and GOLDENT EXCLUSIVE acrylic teeth possess CE certification and comply with the requirements of EN ISO 22112 international standard for acrylic teeth, production is performed according to ISO 9001 and ISO 13485 quality standards.

GB

The GOLDENT EXCLUSIVE acrylic teeth are produced with a technology of 4 colour layers. Special effects applied at finishing of the incisors, well visible inner mamelons, light enamel spots make the GOLDENT EXCLUSIVE acrylic teeth aesthetically excellent and more "life-like". Transparency of carefully finished incisal parts creates a balanced, natural effect. For GOLDENT EXCLUSIVE acrylic teeth we use **double cross-linked modified polymer of high molecular weight** as base material. This base material polymerised with precisely developed technology ensures the following significant physical and chemical features for the GOLDENT EXCLUSIVE acrylic teeth:

- increased hardness
- considerably increased abrasion resistance
- high colour stability
- perfect polishing
- tooth surface is resistant to plaque retention

GOLDENT EXCLUSIVE acrylic teeth are produced in 16 colours (A1-D4) according to the vita shade guide; the compliance of the colours with the standard is outstanding. Wide range of colours and forms guarantees the easy selection of the appropriate tooth, in case of partial as well as full dental prosthesis. GOLDENT EXCLUSIVE acrylic teeth cope with the continuously increasing quality expectations of the market.

GB

The GOLDENT PREMIUM cross-linked acrylic teeth are produced in 16 colours according to the vita shade guide (A1-D4), in 44 moulds (21 upper incisors, 9 lower incisors, 7 lower-upper molars), with a technology of three colour layers.

The following main features of the acrylic teeth are determined by the **excellent polymer base material of high molecular weight**:

- high hardness
- excellent abrasion resistance
- colour stability
- easy polishing
- high resistance to plaque adhesion

Well finished aesthetics of the front teeth, precisely shaped and highly abrasion-resistant occlusal surface of the molars, wide range of forms make the GOLDENT PREMIUM acrylic teeth exquisite among three layered acrylic teeth.

D

Die GOLDENT-EXCLUSIVE-Kunststoffzähne werden mit der **4 Farbschichten-Technologie** hergestellt. Die bei der Gestaltung der Frontzähne verwendeten Spezialeffekte, gut sichtbaren inneren Mamelonen, zart sichtbaren Schmelz-Fleckchen und -Risse machen den Zahnersatz aus GOLDENT-EXCLUSIVE praktisch zu einer höchst ästhetischen und lebensnahen Erscheinung. Die sorgfältig ausgearbeiteten Schneidekanten-Detaills erscheinen in einer Transparenz, die einen ausgeglichenen, natürlichen Effekt ausstrahlt. Als Ausgangsstoff wird für die GOLDENT-EXCLUSIVE-Kunststoffzähne ein **modifiziertes Polymer mit hohem Molekulargewicht** und mit Doppel-kreuzverbund verwendet. Der mit einer präzise Technologie polymerisierte Ausgangsstoff gewährleistet hervorragende physikalische und chemische Eigenschaften für die GOLDENT-EXCLUSIVE-Kunststoffzähne:

- erhöhte Härtewerte - erheblich bessere Abrasionfestigkeit - hervorragende Farbstabilität - absolut gute Polierbarkeit - Unanfälligkeit gegen Plaque

Die GOLDENT-EXCLUSIVE-Kunststoffzähne werden in 44 Formen, und in 16 Farben (A1-D4) nach der Vita-Farbenkarte hergestellt, wobei die Anpassung der Farben an die Normfarbe ausgezeichnet ist. Die breite Farben- und Formenpalette gewährleisten, dass der geeignete Zahn einfach ausgewählt werden kann. Damit wird ein perfekter Zahnersatz sowohl bei Partielle- als auch bei Totalprothese möglich. Die GOLDENT-EXCLUSIVE-Kunststoffzähne erfüllen die ständig wachsenden Qualitäts- Erwartungen des Marktes.

D

Die kreuzverbundenen GOLDENT PREMIUM Kunststoffzähne werden in 44 Formen, und 16 Farben (A1-D4) nach der Vita-Farben mit der Drei-Farbschichten-Technologie hergestellt.

Die hauptsächlichsten Eigenschaftsmerkmale dieses Zahnersatzes werden durch den qualitativ erstklassigen Rohstoff (**Polymer mit hohem Molekulargewicht**) bestimmt:

- hohe Belastbarkeit
- ausgezeichnete Abrasionfestigkeit
- Farbstabilität
- leichte Polierbarkeit
- Unanfälligkeit gegen Plaque

Die bestens ausgereifte Ästhetik der Frontzähne, die präzise geformte abrazionsfeste Kaufläche der Seitenzähne und die breite Auswahl an Formen machen die GOLDENT-PREMIUM-Kunststoffzähne zu einer optimalen Wahl unter den dreischichtigen Kunststoffzähnen.

H

A GOLDENT EXCLUSIVE műfogak „**4 színréteg**” technológiával készülnek. A metszőfogak kidolgozásánál alkalmazott speciális effektusok, a jól látható belső mamelonok, halvány zománcfoltok, repedések teszik kiváló esztétikai hatásúvá, még élethűbbé a GOLDENT EXCLUSIVE műfogakat. A gondosan kialakított éli részek transzparenciája kiegyensúlyozott, természetes hatást mutat.

A GOLDENT EXCLUSIVE műfogak alapanyagaként **módosított, nagy-molekulasúlyú dupla keresztkötéses polimert** használunk. A precízen kifejlesztett technológiával polimerizált alapanyag kiemelkedő fizikai és kémiai tulajdonságokat biztosít a GOLDENT EXCLUSIVE műfogak számára:

- fokozott keménység
- jelentősen megnövelt kopásállóság
- nagyfokú színstabilitás
- tökéletes polírozhatóság
- a fogak felülete ellenálló a plakkretenciával szemben.

A GOLDENT EXCLUSIVE műfogak 44 féle formában a vita fogszínkulcs alapján 16 féle színben (A1-D4) készülnek, a színek megfelelése a standardhoz elsőrendű.

A széles szín- és formaválaszték garantálja a megfelelő fog könnyű kiválasztását a tökéletes fogszíntől mind részleges, mind pedig teljes protézis esetén. A GOLDENT EXCLUSIVE műfogak megbirkóznak a piac mind magasabb minőségi elvárásaival.

H

A keresztkötéses GOLDENT PREMIUM műfogak a vita színkulcs szerint 16 színben (A1-D4), 44 formában (21 felső metsző, 9 alsó metsző 7 alsó-felső rágó), három színrétegű technológiával készülnek.

A műfogak fő tulajdonságait a kiváló, **nagy molekulasúlyú polimer alapanyag** határozza meg:

- Nagy keménység
- Kiváló kopásállóság
- Színstabilitás
- Könnyű polírozhatóság
- Nagyfokú ellenállás a plakk megtapadásával szemben

A frontfogak jól kidolgozott esztétikája, az állófogak precízen megformált, kopásnak nagymértékben ellenálló rágófelszíne, a formák széles választéka teszik a GOLDENT PREMIUM műfogakat a háromrétegű műfogak között kiemelkedővé.

GB SYNTHETIC POLYMER TEETH FOR DENTAL PROTHESIS

- Store in a clean, dry place away from light.
- To ensure optimum bonding to the denture base resin, grind teeth on the cervix prior to setting up, remove wax and degrease with a methyl methacrylate monomer.
- Direct the patient to adopt daily hygiene protocols, suggest him to avoid excessive brushing which could cause abrasive wear, and not to immerse in alkalis, acids or other substances that can damage acrylic materials.
- This product does not contain substances classified as hazardous conforming to Directive 67/548/EEC and subsequent amendments.
- Grinding of the teeth generates dust which is classified as „not otherwise classifiable“. Do not inhale. Use appropriate protection. TLV/TWA applies.
- Dispose conforming to local law.

E DIENTES DE POLIMERO SINTETICO PARA PROTESIS DENTALES

- Conservar en un lugar seco, limpio y reparado de la luz.
- Para una mejor adhesión al polímero para base de prótesis, fresar el talón de la pieza antes del montaje y degreasar con monómero de metilmetacrilato después de la eliminación de la cera.
- Concienciar al paciente para que adopte las medidas cotidianas necesarias de higiene, para que no cepille excesivamente evitando de este modo el desgaste por abrasión y para que no sumerja en álcali, ácidos y otras sustancias agresivas para los materiales acrílicos.
- Este producto no contiene sustancias peligrosas según la directiva 67/548/EEC y revisiones sucesivas.
- El acabado genera polvo clasificado como „no clasificables de otra manera“. No inhalar; utilizar protecciones adecuadas; se aplican TLV/TWA.
- Eliminar como desechos, siguiendo siempre las leyes locales.

DK TÆNDER AF SYNTETISK POLYMER TIL PROTESER

- Skal opbevares på et tørt, rent sted og ikke udsættes for sollys.
- Proteseunderlagene klæber bedst fast til polymeren, hvis man sliber tænderne og affædter med methylmetacrylmonomer før påmontering og efter voksfjerning.
- Informér patienten om anvendelse af de daglige hygiejneprotokoller og gør opmærksom på, at slid kun undgås ved ikke at børste for meget og undlade dypning i syreholdige alkaliske stoffer eller andre stærke midler.
- Dette produkt indeholder ikke farlige stoffer i henhold til direktiv 67/548/EØF og følgende.
- Overfladebehandlingen fremkalder støvpartikler, der betegnes som „ikke på anden vis klassificerbare“. Undgå indånding, anvend passende beskyttelsesmidler, TLV/TWA kan benyttes.
- Bortskaffelse som affald i overensstemmelse med lokal lovgivning.

NL TANDEN VAN SYNTHETISCHE POLYMEER VOOR GEBITSPROTHESEN

- Op een droge, schone en donkere plaats bewaren.
- Voor een optimale aanhechting van het polymeer aan de basis van de gebitsprothese, dient u de tanden voor de montage en na de verwijdering van de was te schuren en te ontvetten met een monomeer van methylmethacrylaat.
- Licht de patiënt goed voor over de dagelijkse reiniging. Niet overmatig borstelen om voortijdige slijtage te voorkomen. Niet onderdempelen in alkaliën, zuren of andere agressieve middelen.
- Dit product bevat geen gevaarlijke stoffen en is conform richtlijn 67/548/EEC en de daaropvolgende richtlijnen.
- Bij de afwerking komen stoffen vrij die gedefinieerd kunnen worden als „niet anders te classificeren“. Niet inhaleren en passende bescherming gebruiken. Hier zijn de TLV/TWA-normen van toepassing.
- Als afval afvoeren volgens de plaatselijk geldende wetten.

GR ΔΟΝΤΙΑ ΑΠΟ ΣΥΝΘΕΤΙΚΟ ΠΟΛΥΜΕΡΟΣ ΓΙΑ ΟΔΟΝΤΟΣΤΟΙΧΙΣ

- Αποθηκεύστε σε χώρο στεγνό, καθαρό και σκοτεινό.
- Για την εξασφάλιση της πρόσφυσης με το ακρυλικό, τρίψτε τα δόντια και απολυμάνετε με μονομερές μεθακρυλικό μεθυλενίου πριν το μοντλάρισμα και μετά την αποκόπωση.
- Συμβουλευτείτε τον ασθενή να υιοθετήσει τις αρχές της καθημερινής υγιεινής, να μην βουρτσίζει υπερβολικά την οδοντοστοιχία και να μην την βουτάει σε αλκάλια, άλλες διαβρωτικές ουσίες και οξέα.
- Το προϊόν αυτό δεν περιέχει ουσίες επικίνδυνες σύμφωνα με την οδηγία 67/548 EEC.
- Τα τροχιζόμενα δόντια παράγουν σκόνης που προσδιορίστηκαν ως "όχι διαφορετικά ταξινομήσιμες". Μην εισπνέετε.
- Χρησιμοποιήστε κατάλληλη προστασία.
- Εφαρμόζονται οι κανόνες TLV/TWA.
- Καταστρέψτε τα υπολείμματα του προϊόντος σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς.

H SZINETIKUS POLYMER FOGAK MŰFOSOROK KÉSZÍTÉSÉHEZ

- Tárolása száraz, tiszta, fénytől védett helyen.
- Az alaplemezhöz való optimális kötés elérése érdekében a műfogak nyaki részét érdesítsük fel a beállítás előtt, és a viasz eltávolítása után zsirtalanítsuk methyl metacrylat monomerrel.
- Instruáljuk a páciens-t a napi higiéniai teendők elvégzésére, hívjuk fel a figyelmét az esetleges túlzott mechanikai tisztítás káros abráziós hatására, és óvjuk a műfogor savakkal, lúgokkal, vagy más, az akrilátokra káros anyagokkal való tisztításától.
- A 67/548/EEC direktíva, és annak későbbi revíziói szerint káros anyagot nem tartalmaz.
- A fogak csiszolása révén por keletkezik, mely „egyéb módon nem osztályozható” besorolás alá esik. Ne lélegezzük be. Használjunk megfelelő védőeszközt. Tartsuk be TLV/TWA értékeket.
- A keletkezett hulladék megsemmisítése a helyi jogszabályok szerint történjen.

D KUNSTSTOFFZÄHNE AUS METHACRYLAT FÜR PROTHETIK

- Trocken, sauber und lichtgeschützt lagern.
- Für eine bessere Verbindung mit dem Prothesenkunststoff sollten an den Zähnen Retensionen angebracht werden. Nach dem Entfernen des Waxes Zähne mit polymer entfetten.
- Hygienehinweise: Für die tägliche Hygiene sollten die Patienten darauf hingewiesen werden, daß ein übertriebener Gebrauch der Zahnbürste zu einem Abrieb führen kann. Ein Kontakt der Prothese mit alkalischen, säurehaltigen oder anderen aggressiven Substanzen ist zu vermeiden.
- Gemäß Vorschrift 67/548/EEC und der nachfolgenden Änderungen enthält das Produkt keine gefährlichen Substanzen.
- Bei der Feinbearbeitung entsteht Staub, welcher jedoch als „nicht besonders klassifizierbar“ eingestuft wird. Trotzdem sollten geeignete Sicherheitsvorrichtungen benutzt werden. Verwendung von TLV/TWA. Staub nicht einatmen.
- Außerdem sind die regionalen Vorschriften zu beachten.

F DENTS EN POLYMERE SYNTHETIQUE POUR PROTHESES

- A conserver dans un endroit sec, propre et à l'abri de la lumière.
- Pour garantir l'adhésion de la résine de base, meuler les dents au collet avant montage et dégraisser à l'aide de monomère de méthylméthacrylate après élimination de la cire.
- Conseiller au patient d'adopter des règles d'hygiène quotidiennes, de ne pas brosser exagérément afin d'éviter l'usure due à l'abrasion et de ne pas plonger l'appareil dans des solutions alcalines, acides ou autres substance agressives pour les matériaux acryliques.
- Ce produit ne contient aucune substance dangereuse aux termes de la directive 67/548/EEC et révisions suivantes.
- L'opération de finition génère des poussières classifiées comme „non autrement classifiables“. Ne pas respirer, utiliser les protections appropriées; l'on applique TLV/TWA.
- Eliminer comme des déchets conformément à la législation locale.

I DENTI IN POLIMERO SINTETICO PER PROTESI DENTALI

- Conservare in luogo asciutto, pulito e protetto dalla luce.
- Per assicurare la migliore adesione al polimero per basi di protesi, abraderi i denti al colletto prima del montaggio e sgrassare con monomero di metil metacrilato dopo l'eliminazione della cera.
- Istruire il paziente ad adottare i protocolli quotidiani di igiene, a non spazzolare eccessivamente per evitare il consumo da abrasione e a non immergere in alcali, acidi o altre sostanze aggressive per materiali acrilici.
- Questo prodotto non contiene sostanze pericolose secondo la direttiva 67/548/EEC e successive revisioni.
- La finitura genera polveri classificate come „non altrimenti classificabili“. Non inalare; impiegare protezioni appropriate; si applicano TLV/TWA.
- Smaltire come rifiuti sempre seguendo le leggi locali.

FIN SYNTEETTISESTÄ POLYMEERISTÄ TEHDYT HAMPAAT HAMMASPROTEESEJA VARTEN

- Säilytettävä kuivassa, puhtaassa ja valolta suojatussa paikassa.
- Jotta proteesipohjat saataisiin kiinnittymään mahdollisimman hyvin polymeeriin, ennen asennusta ja vahaa poiston jälkeen, hampaat tulee hioa ja rasva tulee poistaa metyylimetakrylaattimonomeerilla.
- Potilasta on opetettava suorittamaan oikein hampaiden päivittäinen puhdistusohjelma, sekä häntä on varoitettava harjaamasta hampaita liikaa niiden liiallisen kulumisen ehkäisemiseksi, sekä varoitettava upottamasta hampaita emäksiseen aineeseen, happoon tai muihin vahingoittaviin aineisiin.
- Tämä tuote ei sisällä vaarallisia tai direktiivissä 67/548/EEC tai sitä seuraavissa direktiiveissä mainittuja vaarallisia aineita.
- Viimeistelykäsittelyssä syntyy „muuten luokittelemattomia“ polyoaineita. Polyoaineita ei saa päästää hengityskanaviin, on käytettävä tarkoitukseen sopivia suojuksia sekä sovelletaan TLV/TWA.
- Tuotteiden aiheuttamiin jätteisiin sovelletaan paikallisia jätteenhuoltolakeja.

P DENTES DE POLÍMERO SINTÉTICO PARA PRÓTESES DENTÁRIAS

- Conservar em lugar enxuto, limpo e protegido contra a luz.
- A fim de garantir a máxima adesão ao polímero para bases de próteses, abrasar e desengordurar os dentes com monómero de metilmetacrilado, antes da montagem e depois da eliminação da cera.
- Instruir o paciente a adoptar os protocolos de higiene quotidianos e não escovar excessivamente para evitar o desgaste e não emergir em alcali, ácidos ou outras substâncias agressivas.
- Este produto não contém substâncias perigosas segundo a directiva 67/548/EEC e suas sucessivas revisões.
- A operação de acabamento provoca poeira de tipo "não classificáveis de outro modo". Não inalar e usar protecções apropriadas, aplicar-se TLV/TWA.
- Eliminar como refúgios de acordo com as leis locais em vigor.

Goldent

GOLDENT HUNGARY LTD.

H-2120 Dunakeszi, Alagi majori út 3.
Phone: +36 27 543 230, Fax: +36 27 543 231
E-mail: goldent@goldent.hu, www.goldent.hu



2409